

32004D0211

11.3.2004

ÚŘEDNÍ VĚSTNÍK EVROPSKÉ UNIE

L 73/1

ROZHODNUTÍ KOMISE

ze dne 6. ledna 2004,

kterým se stanoví seznam třetích zemí a částí jejich území, ze kterých členské státy povolují dovoz živých koňovitých a spermatu, vajíček a embryí druhů koňovitých, a kterým se mění rozhodnutí 93/195/EHS a 94/63/ES

(oznámeno pod číslem K(2003) 5242)

(Text s významem pro EHP)

(2004/211/ES)

KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství,

s ohledem na směrnici Rady 90/426/EHS ze dne 26. června 1990 o veterinárních předpisech pro přesun koňovitých a jejich dovoz ze třetích zemí⁽¹⁾, a zejména na článek 12 a čl. 19 bod i) a ii) uvedené směrnice,

s ohledem na směrnici Rady 92/65/EHS ze dne 13. července 1992 o veterinárních předpisech pro obchod zvířaty, spermatem, vajíčky a embryi uvnitř Společenství a jejich dovoz do Společenství, pokud se na ně nevztahují zvláštní veterinární předpisy Společenství uvedené v příloze A oddíle I směrnice 90/425/ES⁽²⁾, a zejména na čl. 17 odst. 3 písm. b) uvedené směrnice,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Článek 12 směrnice Rady 90/426/EHS stanoví, že dovoz koňovitých je povolen pouze ze třetích zemí nebo z částí třetích zemí uvedených na seznamu, který se má začlenit do seznamu třetích zemí stanoveného v souladu s ustanoveními článku 3 směrnice 72/426/EHS o veterinárních a hygienických otázkách dovozu skotu, prasat, ovcí a koz, čerstvého masa nebo masných výrobků ze třetích zemí⁽³⁾.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 224, 18.8.1990, s. 42. Směrnice naposledy pozměněná nařízením Rady (ES) č. 806/2003 (Úř. věst. L 122, 16.5.2003, s. 1).

⁽²⁾ Úř. věst. L 268, 14.9.1992, s. 54. Směrnice naposledy pozměněná nařízením Komise (ES) č. 1398/2003 (Úř. věst. L 198, 6.8.2003, s. 3).

⁽³⁾ Úř. věst. L 302, 31.12.1972, s. 28.

- (2) Rozhodnutí Rady 79/542/EHS ze dne 21. prosince 1976, kterým se stanoví seznam třetích zemí, z nichž členské státy povolují dovoz skotu, prasat, koňovitých, ovcí a koz, čerstvého masa a masných výrobků⁽⁴⁾, bylo podstatně pozměněno, zejména v tom smyslu, že koňoviti musejí být z jeho oblasti působnosti vyňati. Rozhodnutí Komise, přijatá na základě směrnice 90/426/EHS a týkající se veterinárních předpisů pro dovoz koňovitých, však stanoví seznamy třetích zemí zmocněných k vývozu těchto zvířat do Společenství na základě rozhodnutí 79/542/ES.

- (3) Pravidla pro veterinární podmínky pro dovoz živých zvířat podle směrnice 72/462/EHS, zejména ustanovení článku 3 týkajícího se seznamu třetích zemí, ze kterých členské státy povolují vývoz živých zvířat, jsou v současné době předmětem přezkumu. Za tímto účelem přijala Komise návrh směrnice Rady⁽⁵⁾, kterou se stanoví pravidla pro veterinární podmínky pro dovoz některých živých zvířat do Společenství a kterou se mění směrnice 72/462/EHS, 90/426/EHS, 92/65/EHS a 97/78/ES. V souvislosti s tím se změnil článek 12 směrnice 90/426/EHS tak, aby do něho byly zavedeny zásady pro vypracování seznamu třetích zemí, ze kterých je povolen dovoz koňovitých.

⁽⁴⁾ Úř. věst. L 146, 14.6.1979, s. 15. Rozhodnutí naposledy pozměněné rozhodnutím 2004/212/ES (Úř. věst. L 73, 11.3.2004, s. 11).

⁽⁵⁾ KOM(2003) 570.

- (4) Rozhodnutí Komise 92/260/EHS ze dne 10. dubna 1992 o veterinárních podmínkách a veterinárních osvědčeních pro dočasný dovoz evidovaných koní⁽¹⁾ obsahuje v příloze I seznam třetích zemí, ze kterých členské státy povolují dočasný dovoz takových zvířat, a stanoví hygienické skupiny třetích zemí.
- (5) Rozhodnutí Komise 93/195/EHS ze dne 2. února 1993 o veterinárních předpisech a veterinárních osvědčeních pro zpětný dovoz evidovaných koní určených pro dostihy, soutěže a kulturní akce po jejich dočasném vývozu⁽²⁾ obsahuje v příloze I seznam třetích zemí, ze kterých členské státy povolují dočasný dovoz takových zvířat.
- (6) Rozhodnutí Komise 93/196/EHS ze dne 5. února 1993 o veterinárních předpisech a veterinárních osvědčeních pro dovoz jatečných koňovitých⁽³⁾ obsahuje v poznámce pod čarou 3 přílohy II seznam třetích zemí, ze kterých členské státy povolují dovoz takových zvířat.
- (7) Rozhodnutí Komise 93/197/EHS ze dne 5. února 1993 o veterinárních předpisech a veterinárních osvědčeních pro dovoz evidovaných koňovitých a plemenných a užitkových koňovitých⁽⁴⁾ obsahuje v příloze I seznam třetích zemí, ze kterých členské státy povolují dovoz takových zvířat.
- (8) Je třeba stanovit seznam třetích zemí, ze kterých je povolen vývoz koňovitých do Společenství, v jediném právním aktu Společenství.
- (9) Podle rozhodnutí Komise 92/160/EHS ze dne 5. března 1992 o regionalizaci některých třetích zemí pro dovoz koňovitých⁽⁵⁾ je v některých případech povolen pouze dovoz některých kategorií koňovitých nebo zvláštní typ dovozu z části území třetí země a tyto podmínky pro regionalizace by měly být v zájmu
- jasnosti a průhlednosti stanoveny spolu se seznamem schválených třetích zemí a rozhodnutí 92/160/EHS by mělo být zrušeno.
- (10) Protože seznam třetích zemí je zásadním seznamem, měla by být přijata ustanovení s odkazem na zvláštní podmínky nebo omezení pro dovoz koňovitých v souladu s právními předpisy Společenství.
- (11) Rozhodnutí Komise 95/461/ES⁽⁶⁾ stanoví ochranná opatření proti venezuelské encefalomyelitidě koňovitých ve Venezuele a Kolumbii a zakazuje zpětný dovoz po dočasném vývozu evidovaných koní z Venezuely a Kolumbie. Proto je zapotřebí uvedený seznam odpovídajícím způsobem přizpůsobit.
- (12) Rozhodnutí Komise 97/10/ES⁽⁷⁾, kterým se mění rozhodnutí Rady 79/542/EHS a rozhodnutí Komise 92/160/EHS, 92/260/EHS a 93/197/EHS, pokud jde o dočasný dovoz a dovoz evidovaných koní z Jižní Afriky do Společenství, stanoví zvláštní podmínky pro dovoz včetně regionalizace.
- (13) Rozhodnutí Komise 94/63/ES ze dne 31. ledna 1994 o prozatímním seznamu třetích zemí, ze kterých členské státy povolují dovoz spermatu, vajíček a embryí ovcí, koz a koní a vajíček a embryí prasat⁽⁸⁾, odkazuje v části II přílohy na části 1 a 2 přílohy rozhodnutí 79/542/EHS. Tento seznam byl stanoven podle článku 28 směrnice 92/65/EHS na přechodné období 3 let.
- (14) Rozhodnutí Komise 2000/284/ES ze dne 31. března 2000, kterým se stanoví seznam schválených insemináčnických stanic pro dovoz spermatu koňovitých ze třetích zemí a kterým se mění rozhodnutí 96/539/ES a 96/540/ES⁽⁹⁾, obsahuje seznam zemí a podniků, ze kterých je povolen dovoz spermatu koňovitých.

(1) Úř. věst. L 130, 15.5.1992, s. 67. Rozhodnutí naposledy pozměněné rozhodnutím 2003/541/ES (Úř. věst. L 185, 24.7.2003, s. 41).

(2) Úř. věst. L 86, 6.4.1993, s. 1. Rozhodnutí naposledy pozměněné rozhodnutím 2001/611/ES (Úř. věst. L 214, 8.8.2001, s. 49).

(3) Úř. věst. L 86, 6.4.1993, s. 7. Rozhodnutí naposledy pozměněné rozhodnutím 2001/611/ES (Úř. věst. L 214, 8.8.2001, s. 49).

(4) Úř. věst. L 86, 6.4.1993, s. 16. Rozhodnutí naposledy pozměněné rozhodnutím 2003/541/ES (Úř. věst. L 185, 24.7.2003, s. 41).

(5) Úř. věst. L 71, 18.3.1992, s. 27. Rozhodnutí naposledy pozměněné rozhodnutím 2002/635/ES (Úř. věst. L 206, 3.8.2002, s. 20).

(6) Úř. věst. L 265, 8.11.1995, s. 40.

(7) Úř. věst. L 3, 7.4.1997, s. 9. Rozhodnutí naposledy pozměněné rozhodnutím 2002/541/ES (Úř. věst. L 185, 24.7.2003, s. 41).

(8) Úř. věst. L 28, 2.2.1994, s. 47. Rozhodnutí naposledy pozměněné rozhodnutím 2001/734/ES (Úř. věst. L 275, 18.10.2001, s. 19).

(9) Úř. věst. L 94, 14.4.2000, s. 35. Rozhodnutí naposledy pozměněné rozhodnutím 2003/574/ES (Úř. věst. L 196, 2.8.2003, s. 27).

- (15) Rozhodnutí Komise 96/539/ES ze dne 4. září 1996 o veterinárních podmínkách a veterinárních osvědčeních pro dovoz spermatu koňovitých do Společenství⁽¹⁾ a rozhodnutí Komise 96/540/ES ze dne 4. září 1996 o veterinárních podmínkách a veterinárních osvědčeních pro dovoz vajíček a embryí koňovitých do Evropského společenství⁽²⁾ stanoví veterinární podmínky pro dovoz spermatu, vajíček a embryí, a na tato ustanovení by mělo být také odkázáno v konsolidovaném seznamu třetích zemí.
- (16) Je třeba spojit specifické seznamy zemí a podmínky týkající se regionalizace uvedené v rozhodnutích 79/542/EHS, 92/160/EHS, 92/260/EHS, 93/195/EHS, 93/196/EHS, 93/197/EHS a 94/63/ES do jednoho konsolidovaného seznamu uvádějícího sanitární skupiny třetích zemí a stanovujícího případně i podmínky pro dovoz koňovitých a jejich spermatu, vajíček a embryí z těchto třetích zemí.
- (17) Proto by měla být rozhodnutí 92/160/EHS a 95/461/EHS zrušena a rozhodnutí 94/63/ES a 93/195/EHS odpovídajícím způsobem pozměněna.
- (18) Opatření tohoto rozhodnutí jsou v souladu se stanoviskem Stálého výboru pro potravinový řetězec a zdraví zvířat,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Účel a oblast působnosti

Toto rozhodnutí stanoví seznam třetích zemí nebo, v případě regionalizace, jejich částí, ze kterých členské státy povolují dovoz koňovitých a jejich spermatu, vajíček a embryí, a uvádí ostatní podmínky, které se na tento dovoz vztahují.

Článek 2

Definice

Pro účely tohoto rozhodnutí se rozumí:

„kategorií koňovitých“ koňovití definovaní v čl. 2 písm. c), d) a e) směrnice 90/426/EHS a evidovaní koně;

„dovozem“ vstup živých koňovitých na území Společenství v souladu s podmínkami zvláště stanovenými pro určitý druh dovozu, zejména dočasný dovoz, zpětný dovoz po dočasném vývozu a dovoz.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 230, 11.9.1996, s. 23. Rozhodnutí naposledy pozměněné rozhodnutím 2000/284/ES (Úř. věst. L 94, 14.4.2000, s. 35).

⁽²⁾ Úř. věst. L 230, 11.9.1996, s. 28. Rozhodnutí naposledy pozměněné rozhodnutím 2000/284/ES (Úř. věst. L 94, 14.4.2000, s. 35).

Článek 3

Dovoz živých koňovitých

Členské státy povolí dovoz živých koňovitých ze třetích zemí nebo z částí území třetích zemí uvedených ve sloupcích 2 a 4 přílohy do Společenství, v souladu s údaji v příloze I, jde-li o

- dočasný dovoz evidovaných koní, podle údajů ve sloupci 6,
- zpětný dovoz po dočasném vývozu evidovaných koní za účelem závodů a kulturních akcí, podle údajů ve sloupci 7,
- dovoz evidovaných koní, podle údajů ve sloupci 8,
- dovoz jatečných koňovitých, podle údajů ve sloupci 9,
- dovoz evidovaných koňovitých a plemenných a užitkových koňovitých, podle údajů ve sloupci 10.

Článek 4

Dovoz spermatu koňovitých

Členské státy povolí dovoz spermatu koňovitých ze třetích zemí nebo částí území třetích zemí uvedených ve sloupcích 2 a 4 přílohy I, z nichž je rovněž povolen trvalý dovoz evidovaných koní, evidovaných koňovitých nebo plemenných a užitkových koňovitých. Takový dovoz lze uskutečnit jen pod podmínkou, že sperma bylo pro vývoz do Společenství odebráno koňovými patřícími do kategorie živých koňovitých schválených pro trvalý dovoz a že jsou splněny podmínky podle sloupců 11, 12 a 13 přílohy I.

Článek 5

Dovoz vajíček a embryí koňovitých

Členské státy povolí dovoz vajíček a embryí koňovitých ze třetích zemí nebo částí území třetích zemí uvedených ve sloupcích 2 a 4 přílohy I, z nichž je rovněž povolen trvalý dovoz evidovaných koní, evidovaných koňovitých nebo plemenných a užitkových koňovitých. Při takovém dovozu musí být splněny podmínky podle kolonky 14 přílohy I.

Článek 6

Podmínky pro dovoz koňovitých ze třetích zemí

Členské státy povolí dovoz pouze koňovitých, kteří splňují tyto podmínky:

- a) koňovití musejí vyhovovat veterinárním předpisům stanoveným v odpovídajícím vzoru osvědčení podle rozhodnutí 92/260/EHS, 93/195/EHS, 93/196/EHS a 93/197/EHS pro dotyčnou kategorii koňovitých, typ dovozu a hygienickou skupinu podle kolonky 5 přílohy I, do které byla třetí země nebo část území vyvážející třetí země začleněna;
- b) dovoz koňovitých může případně podléhat doplňkovým zárukám nebo podmínkám uvedeným ve sloupci 15 tabulky v příloze I tohoto rozhodnutí;
- c) koňovité není dovoleno přepravovat v dopravních prostředcích přepravujících současně i koňovité, kteří nejsou určeni pro Společenství;
- d) nestanoví-li zvláštní veterinární předpisy pro dovoz do Společenství jinak, není dovoleno přepravovat koňovité v dopravních prostředcích přepravujících koňovité nižšího nálezového statusu;
- e) během přepravy do Společenství není dovoleno vykládat koňovité na území třetí země nebo části území třetí země, která není schválena pro dovoz koňovitých do Společenství;
- f) během přepravy do Společenství není dovoleno převážet koňovité po silnici, železnici, nebo je hnát přes území nebo část území třetí země, která není schválena alespoň pro jeden typ dovozu nejméně jedné kategorie koňovitých;
- g) koňovití musejí projít přes stanoviště hraniční kontroly v místě vstupu do Společenství do 10 dnů od data, kdy bylo ve vyvážející zemi vystaveno osvědčení pro dovoz nebo pohyb ve Společenství. V případě námořní přepravy se lhůta 10 dnů prodlužuje na dobu trvání cesty po moři.

Článek 7

Podmínky dovozu spermatu koňovitých ze třetích zemí

Dovoz spermatu koňovitých do Společenství je povolen pouze tehdy, je-li sperma odebráno v inseminační stanici schválené v souladu se směrnicí 92/65/EHS a uvedené v seznamu v rozhodnutí 2000/284/ES, a splňuje podmínky stanovené ve veterinárním osvědčení uvedeném v rozhodnutí Komise 96/539/ES.

Článek 8

Podmínky pro dovoz vajíček a embryí koňovitých ze třetích zemí

Dovoz vajíček a embryí koňovitých do Společenství je povolen pouze tehdy, jestliže tato vajíčka a/nebo embrya splňují podmínky stanovené ve veterinárním osvědčení uvedeném v rozhodnutí Komise 96/540/ES.

Článek 9

Změny

1. Přílohy I a II rozhodnutí 93/195/EHS se mění v souladu s přílohou II tohoto rozhodnutí.
2. Rozhodnutí 94/63/ES se mění takto:
 - a) název rozhodnutí se nahrazuje tímto:
„Rozhodnutí Komise ze dne 31. ledna 1994, kterým se stanoví seznam třetích zemí, ze kterých členské státy povolují dovoz spermatu, vajíček a embryí ovcí, koz a vajíček a embryí prasat“;
 - b) v článku 1 se zrušuje druhý odstavec;
 - c) v příloze se zrušuje část II.

Článek 10

Zrušení

Rozhodnutí 92/160/EHS a 95/461/ES se zrušují.

Článek 11

Datum použití

Toto rozhodnutí se použije ode dne 1. května 2004.

Článek 12

Toto rozhodnutí je určeno členskými státy.

V Bruselu dne 6. ledna 2004.

Za Komisi
David BYRNE
člen Komise

PŘÍLOHA I

Kód ISO	Země	Kód území	Popis území	SS	DD	ZD	Dovoz			Dovoz			Zvláštní podmínky	
					RK	RK	RK	JK	RKO + PUK	Sperma				V/E
										RK	RKO	PUK		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
AE	Spojené arabské emiráty	AE-0	celá země	E	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
AR	Argentina	AR-0	celá země	D	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
AU	Austrálie	AU-0	celá země	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
BB	Barbados	BB-0	celá země	D	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
BG	Bulharsko	BG-0	celá země	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
BH	Bahrajn	BH-0	celá země	E	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
BM	Bermudy	BM-0	celá země	D	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
BO	Bolívie	BO-0	celá země	D	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
BR	Brazílie	BR-0	celá země	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
		BR-1	státy Rio Grande do Sul, Santa Catarina, Paraná, São Paulo, Matto Grosso do Sul, Goiás, Minas Gerais, Rio de Janeiro, Espiritu Santo, Rodónia, Mato Grosso	D	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
BY	Bělorusko	BY-0	celá země	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
CA	Kanada	CA-0	celá země	C	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
CH	Švýcarsko	CH-0	celá země	A	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
CL	Chile	CL-0	celá země	D	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
CR	Kostarika	CR-0	celá země	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
		CR-1	městské oblast San José	D	-	X	-	-	-	-	-	-	-	-
CU	Kuba	CU-0	celá země	D	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
DZ	Alžírsko	DZ-0	celá země	E	X	X	X	X	X	X	X	X	X	

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
EG	Egypt	EG-0	celá země	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
		EG-1	okresy Alexandria, Beheira, Krafr el Sheikh, Damietta, Dakahlia, Port-Said, Sharkia, Gharbia, Menoufia, Kalioubia, Ishmailia, North Sinai, South Sinai, Káhira (jako Velká Káhira včetně Gizy-města), Suez, Marsa Martrouh, Fayoum, Giza a Beni Suef	E	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
FK	Falklandské ostrovy	FK-0	celá země	A	-	-	X	-	X	X	X	X	X	
GL	Grónsko	GL-0	celá země	A	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
HK	Hongkong	HK-0	celá země	C	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
HR	Chorvatsko	HR-0	celá země	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
IL	Izrael	IL-0	celá země	E	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
IS	Island	IS-0	celá země	A	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
JM	Jamajka	JM-0	celá země	D	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
JO	Jordánsko	JO-0	celá země	E	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
JP	Japonsko	JP-0	celá země	C	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
KG	Kyrgyzstán	KG-0	celá země	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
		KG-1	oblast Issyk-Kul	B	-	-	X	-	-	X	-	-	-	
KR	Korejská republika	KR-0	celá země	C	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
KW	Kuvajt	KW-0	celá země	E	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
LB	Libanon	LB-0	celá země	E	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
LY	Libye	LY-0	celá země	E	X	X	-	-	-	-	-	-	-	
MA	Maroko	MA-0	celá země	E	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
MK (!)	bývalá jugoslávská republika Makedonie	MK-0	celá země	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
MO	Makao	MO-0	celá země	C	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
MY	Malajsie	MY-0	poloostrov	C	X	X	X	-	-	X	-	-	-	

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	
MU	Mauricius	MU-0	celá země	E	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
MX	Mexiko	MX-0	celá země	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
		MX-1	celá země kromě států Chiapas a Oaxaca	D	X	X	X	-	X	X	X	X	X		
NZ	Nový Zéland	NZ-0	celá země	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
OM	Omán	OM-0	celá země	E	X	X	X	-	-	X	-	-	-		
PE	Peru	PE-0	celá země	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
		PE-1	oblast Lima	D	X	X	X	-	-	X	-	-	-		
PM	Saint Pierre a Miquelon	PM-0	celá země	G	-	-	X	-	X	X	X	X	X		
PY	Paraguay	PY-0	celá země	D	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
QA	Katar	QA-0	celá země	E	X	X	X	-	-	X	-	-	-		
RO	Rumunsko	RO-0	celá země	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X		
RU	Rusko	RU-0	celá země	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
		RU-1	oblasti Kaliningrad, Archangelsk, Vologda, Murmansk, Leningrad, Novgorod, Pskov, Briansk, Vladimír, Ivanovo, Tver, Kaluga, Kostroma, Moskva, Orel, Rjazaň, Smolensk, Tula, Jaroslav, Nižní Novgorod, Kirov, Bělgorod, Voroněž, Kursk, Lipezk, Tambov, Astrachan, Volgograd, Penza, Saratov, Uljanovsk, Rostov, Orenburg, Perm a Kurgan	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
		RU-2	oblasti Stavropol a Krasnodar	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
		RU-3	Republiky Karelie, Marij-El, Moldavská, Čuvašská, Kalmycká, Tatarská, Dagestán, Karbadino-Balkarjiská, Severní Osetie, Ingušská a Karačevsko-Cerkeská	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
SA	Saudská Arábie	SA-0	celá země	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
		SA-1	celá země kromě ochranných a sledovaných zón (viz pole 1)	E	X	X	X	-	-	X	-	-	-		
SCG	Srbsko a Černá Hora	YU-0	celá země	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X		

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
SG	Singapur	SG-0	celá země	C	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
SY	Sýrie	SY-0	celá země	E	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
TH	Thajsko	TH-0	celá země	C	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
TN	Tunisko	TN-0	celá země	E	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
TR	Turecko	TR-0	celá země	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
		TR-1	Provincie Ankara, Edirne, Istanbul, Izmir, Kirklareli a Tekirdag	E	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
UA	Ukrajina	UA-0	celá země	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
US	Spojené státy americké	US-0	celá země	C	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
UY	Uruguay	UY-0	celá země	D	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
ZA	Jižní Afrika	ZA-0	celá země	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
		ZA-1	městská oblast Kapské Město (viz pole 2)	F	X	-	X	-	-	X	-	-	-	rozhodnutí 97/10/ES

(¹) Prozatímní kód, kterým zůstává nedotčeno konečné pojmenování země po uzavření současných jednání v Organizaci spojených národů.

Poznámka:

Okénka

X dovoz v zásadě dovolen
- dovoz není dovolen

Kolonky

kolonky 1–4: popis území
kolonka 5 (SS): sanitární skupina
kolonka 6 (DD): dočasný dovoz evidovaných koní
kolonka 7 (ZD): zpětný dovoz koní pro závody, soutěže a kulturní akce po dočasném vstupu
kolonka 8: dovoz evidovaných koní
kolonka 9: dovoz jatečných koňovitých
kolonka 10: dovoz evidovaných koňovitých a plemenných a uítkových koňovitých
kolonka 11: dovoz spermatu odebraného evidovaným koním
kolonka 12: dovoz spermatu odebraného evidovaným koňovitým
kolonka 13: dovoz spermatu odebraného plemenným a uítkovým koňovitým
kolonka 14: dovoz vajíček a embryí koňovitých
kolonka 15: odkaz na zvláštní/doplňkové záruky
Zvíře/produkt: kategorie/podmínky
RK evidování koně
JK jateční koňovití podle definice v čl. 2 písm. d) směrnice 90/426/EHS
RKO evidování koňovití podle definice v čl. 2 písm. c) směrnice 90/426/EHS
PUK plemenní a uítkoví koňovití podle definice v čl. 2 písm. e) směrnice 90/426/EHS
Sperma sperma koňovitých odebrané v souladu se směrnici 92/65/ES
V/E vajíčka a embrya koňovitých odebraná v souladu se směrnici 92/65/ES

(rozhodnutí 92/260/EHS)
(rozhodnutí 93/195/EHS)
(rozhodnutí 93/197/EHS)
(rozhodnutí 93/196/EHS)
(rozhodnutí 93/197/EHS)
(rozhodnutí 96/539/ES)
(rozhodnutí 96/539/ES)
(rozhodnutí 96/539/ES)
(rozhodnutí 96/540/ES)

Pole 1:			
SA	Saudská Arábie	SA-1	<p>Vymezení ochranných pásem a pásem dozoru (POLE 1):</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Provincie Jizan <ul style="list-style-type: none"> — ochranné pásmo: celá provincie kromě části severně od silničního kontrolního bodu v Ash-Shuqaiq na silnici č. 5 a severně od silnice č.10, — pásmo dozoru: část provincie severně od silničního kontrolního bodu v Ash-Shuqaiq na silnici č. 5 kontrolované silničním kontrolním bodem v Al-Qahmah a severně od silnice č. 10. 2. Provincie Asir <ul style="list-style-type: none"> — ochranné pásmo: část provincie ohraničená silnicí č. 10, mezi Ad Darb, Abha a Kamis-Mushayt na sever, kromě jezdeckých klubů na leteckých a vojenských základnách, a částí provincie ohraničené severně od silnice č. 15 vedoucí z Kamis-Mushayt přes Jarash, Al Utfah a Dhahram Al Janoub k hranici s provincií Najran a část provincie severně od silnice vedoucí z Al Utfah přes Al Fayd do Badr Al Janoub (provincie Najran), — pásmo dozoru: jezdecké kluby na leteckých a vojenských základnách, část provincie mezi hranicí ochranné zóny a silnicí č. 209 od Ash-Shuqaiq k silničnímu kontrolnímu bodu Muhayil na silnici č. 211, část provincie mezi kontrolním bodem na silnici č. 10 jižně od Abha, městem Abha a silničním kontrolním bodem Ballasmer 65 km od Abha na silnici č. 15 vedoucí na sever, část provincie mezi Khamis-Mushayt a silničním kontrolním bodem 90 km od Abha na silnici č. 225 do Samakh a silničním kontrolním bodem v Yarah, 90 km od Abha, na silnici č. 10 vedoucí do Rijádu a část provincie jižně od myšlené čáry mezi silničním kontrolním bodem v Yarah na silnici č. 10 a Khasm-Ghurab na silnici č. 177 až k hranici provincie Najran. 3. Provincie Najran <ul style="list-style-type: none"> — Ochranné pásmo: část provincie ohraničená silnicí z Al Utfah (provincie Asir) do Badr Al Janoub a z As Sebt podél Wadi Habunah ke spojení se silnicí č. 177 mezi Najran a Rijádem na sever a od tohoto spojení po silnici č. 177 vedoucí na jih ke spojení se silnicí č. 15 z Najran do Sharourah, a část provincie jižně od silnice č. 15 mezi Sharourah a hranicí s Jemenem, — pásmo dozoru: část provincie jižně od linie mezi silničním kontrolním bodem v Yarah, na silnici č. 10, a Khasm-Ghurab, na silnici č. 177 od hranice s provincií Najran až k silničnímu kontrolnímu bodu v Kahsm-Ghurab, 80 km od Najran, a západně od silnice č. 175 vedoucí do Sharourah.

Pole 2:			
ZA	Jižní Afrika	ZA-1	<p>Vymezení oblasti hlavního města Kapské Město (ZA-1):</p> <p>severní hranice: Blaauwberg Road (M14);</p> <p>východní hranice: Koeberg Road (M14), Platteklouf Road (M14), dálnice N7, dálnice N1 a dálnice M5;</p> <p>jižní hranice: Ottery Road, Prince George's Drive, Wetton Road, Riverstone Road, Tennant Road, Newslands Drive, Paradise Road, Union Drive, Rhodes Drive až do Newslands Forestry Station a přes Echo George Stolové hory do Camps Bay;</p> <p>západní hranice: pobřežní linie od Camps Bay k silnici Ballwberg.</p>

PŘÍLOHA II

Rozhodnutí Komise 93/195/EHS se mění takto:

1. Seznam třetích zemí ve skupině D přílohy I se nahrazuje tímto seznamem:

„Argentina (AR), Barbados (BB), Bermudy (BM), Bolívie (BO), Brazílie (¹)(BR), Chile (CL), Kostarika (¹) (CR), Kuba (CU), Jamajka (JM), Mexiko (¹)(MX), Peru¹ (PE), Paraguay (PY), Uruguay (UY)“.

2. Seznam třetích zemí ve skupině D v názvu veterinárního osvědčení v příloze II se nahrazuje tímto seznamem:

„Argentina, Barbados, Bermudy, Bolívie, Brazílie (¹), Chile, Kostarika (¹), Kuba, Jamajka, Mexiko (¹), Peru (¹), Paraguay, Uruguay“.
